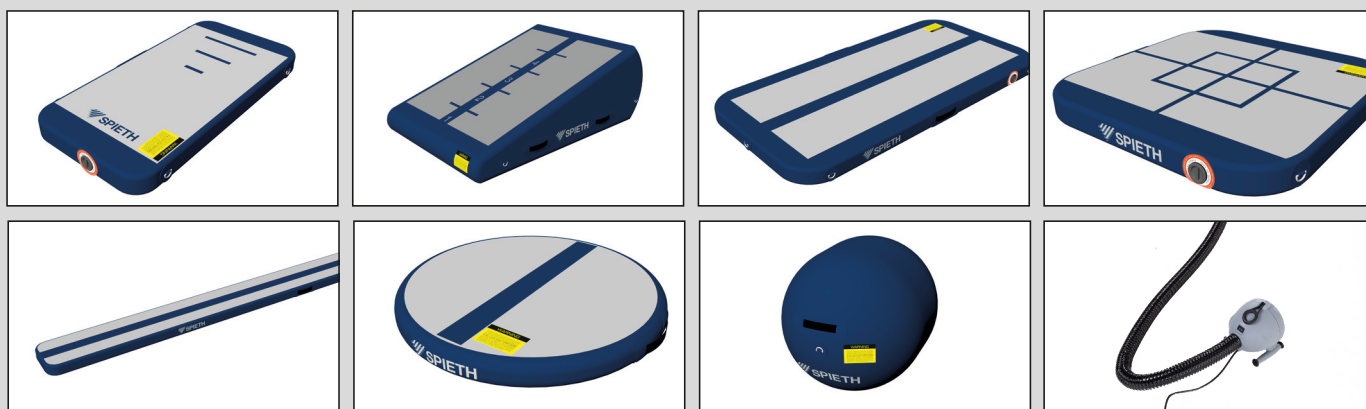




09/2021

Official Partner



SPIETH Gymnastics GmbH

In den Weiden 13 • 73776 Altbach
Tel.: +49(0)7153/503 28 - 00 • Fax: +49(0)7153/503 28 - 11
info@spieth-gymnastics.com • www.spieth-gymnastics.com

Reach the Maximum



Description

With the Airtracks/Airproducts a lot of methodical exercises can be repeated more often, more comfortable and with extra impulse. This product range consists of:

Art. 1740124 Airtrack Maximum 15x2x0,2 m
Art. 1740125 Airtrack Maximum 15x2x0,3 m
Art. 1740123 Airtrack Maximum 12x2x0,1 m
Art. 1740120 Airtrack Maximum 10x2x0,1 m
Art. 1740121 Airtrack Maximum 10x2x0,2 m
Art. 1740122 Airtrack Maximum 10x2x0,3 m

Art. 1740129 Airfloor short 200x100x10 cm
Art. 1740130 Airfloor short 200x100x20 cm
Art. 1740131 Airfloor long 400x200x10 cm
Art. 1740132 Airfloor long 400x200x20 cm
Art. 1740133 Airfloor long 600x200x10 cm
Art. 1740142 Airtrack Home 300x100x10 cm
Art. 1740143 Airtrack Home 400x100x10cm
Art. 1740144 Airtrack Home 500x100x10 cm
Art. 1740126 Airboard 120x60x10 m
Art. 1740145 Airboard Mini 100x40x10 cm
Art. 1740146 Airboard Mini 100x40x20 cm
Art. 1740147 Airboard Mini 100x60x20 cm
Art. 1740134 Airincline 120x90x30-10 cm
Art. 1740135 Airincline 180x120x30-20 cm
Art. 1740136 Airincline 180x120x65-20 cm
Art. 1740139 Airbeam 300x40x10 cm
Art. 1740140 Airbeam 500x40x10 cm
Art. 1740127 Airsquare 100x100x10 cm
Art. 1740128 Airsquare 100x100x20 cm
Art. 1740141 Aircylinder Ø80x120 cm
Art. 1740137 Airspot Ø100x10 cm
Art. 1740138 Airspot Ø150x10 cm

Art. 1740250 Blower Airtrack
Art. 1740252 Manual Blower
Art. 1740255 Digital Manometer
Art. 1740590 Connection kit (Velcro strips)
Art. 1590566 Transport trolley
Art. 1740280 Repair kit

Beschreibung

Dank der Airtrack/Airprodukte können methodische Übungen häufiger wiederholt werden. Die luftgefüllten Elemente können vielfältig in das tägliche Training integriert werden. Das Airtrack-/Airprodukt Sortiment umfasst:

Art. 1740124 Airtrack Maximum 15x2x0,2 m
Art. 1740125 Airtrack Maximum 15x2x0,3 m
Art. 1740123 Airtrack Maximum 12x2x0,1 m
Art. 1740120 Airtrack Maximum 10x2x0,1 m
Art. 1740121 Airtrack Maximum 10x2x0,2 m
Art. 1740122 Airtrack Maximum 10x2x0,3 m

Art. 1740129 Airfloor short 200x100x10 cm
Art. 1740130 Airfloor short 200x100x20 cm
Art. 1740131 Airfloor long 400x200x10 cm
Art. 1740132 Airfloor long 400x200x20 cm
Art. 1740133 Airfloor long 600x200x10 cm
Art. 1740142 Airtrack Home 300x100x10 cm
Art. 1740143 Airtrack Home 400x100x10cm
Art. 1740144 Airtrack Home 500x100x10 cm
Art. 1740126 Airboard 120x60x10 m
Art. 1740145 Airboard Mini 100x40x10 cm
Art. 1740146 Airboard Mini 100x40x20 cm
Art. 1740147 Airboard Mini 100x60x20 cm
Art. 1740134 Airincline 120x90x30-10 cm
Art. 1740135 Airincline 180x120x30-20 cm
Art. 1740136 Airincline 180x120x65-20 cm
Art. 1740139 Airbeam 300x40x10 cm
Art. 1740140 Airbeam 500x40x10 cm
Art. 1740127 Airsquare 100x100x10 cm
Art. 1740128 Airsquare 100x100x20 cm
Art. 1740141 Aircylinder Ø80x120 cm
Art. 1740137 Airspot Ø100x10 cm
Art. 1740138 Airspot Ø150x10 cm

Art. 1740250 Gebläse für Airsortiment
Art. 1740252 Handpumpe für Airsortiment
Art. 1740255 Digitale Druckanzeige
Art. 1740590 Verbindungsset für Airprodukte
Art. 1590566 Transportwagen
Art. 1740280 Reparaturset

Reach the Maximum



Scope of delivery:

Airtracks: Airtrack with bag for storage and digital manometer and blower.

Airproducts: incl. bag for storage, other accessories optionally available.

User and assembly manual

Please read this instruction carefully before using the apparatus.

Number of users:

The apparatus could only be used by one person.

Scope of delivery:

Fully assembled apparatus.

Necessary tools:

Non.

Care instructions:

To clean the Airtrack/Airproducts, use a soft wet cloth without cleansing material.



Attention!

Use Airtracks/Airproducts only in sport halls! Please take care that the floor is flat and without particles that could damage the product.

Check Airtracks/Airproducts before, during and after use for possible damages.

Please use in case of a repair only the SPIETH repair set (1740280).

Lieferumfang:

Airtracks: Airtrack mit Tasche zum Lagern sowie digitales Manometer und Gebläse

Airprodukte: inkl. Tasche zum Lagern, weiteres Zubehör optional erhältlich

Bedienungs- und Montageanleitung

Bitte lesen Sie diese Anweisung aufmerksam vor der Nutzung des Gerätes.

Zahl der Benutzer:

Das Gerät ist max. für eine Person zugelassen.

Lieferumfang:

Komplett montiertes Gerät.

Benötigte Werkzeuge:

Keine.

Pflegehinweise:

Die Airtrack/Airprodukte mit einem weichen feuchten Tuch ohne Reinigungsmittel reinigen.



Achtung!

Airtracks/Airprodukte sind ausschließlich für den Gebrauch in Hallen geeignet! Achten Sie darauf, dass der Untergrund eben und frei von Teilen ist, die das Produkt beschädigen könnten.

Prüfen Sie die Airtracks/Airprodukte vor, während und nach der Benutzung auf eventuelle Beschädigungen.

Verwenden Sie im Falle einer Reparatur bitte ausschließlich das SPIETH Reparatur Set (1740280).

Reach the Maximum



1. Connect air supply hose to the front of the blower (side where on/off switch is positioned). Pic. 1

1. Schließen Sie den Luftschlauch der Vorderseite des Gebläses an (beim an/aus Knopf). Abb. 1



Pic. 1.1 blower USA / Abb. 1.1 Gebläse USA

Pic. 1.2 blower EU / Abb. 1.2 Gebläse EU

2. Open valve of the Airtrack/Airproduct, turn anti-clockwise. Pic. 2

2. Öffnen Sie das Ventil an der/dem Airtrack/Airprodukt, gegen den Uhrzeigersinn. Abb.2



Pic. 2 big valve Airtrack / Abb. 2 Großes Ventil Airtrack



Pic. 3 small valve Airtrack and Valve Airproducts / Abb. 3 kleines Ventil Airtrack und Ventil Airprodukte

3. In case you use an airtrack: connect the delivered manometer to the small valve. Pic. 3 + 4

3. Setzen Sie bei Airtracks die mitgelieferte Druckanzeige auf das kleine Ventil. Abb. 3 + 4

4. Connect air supply hose directly to the valve or connect the hose to the manometer. Turn clockwise to lock. Pic. 5

4. Schließen Sie den Luftschlauch des Gebläses an das Ventil direkt oder an das Manometer an. Drehen Sie im Uhrzeigersinn. Abb. 5



Pic. 4 manometer / Abb. 4 Digitale Druckanzeige



Pic. 5 connect supply hose / Abb. 5 luftschlauch anschließen

5. Make sure that no one stands on the Airtrack/Airproduct when you start the blower.

5. Versichern Sie sich, dass niemand auf der/dem Airtrack/Airprodukt steht, wenn Sie das Gebläse starten.

6. Start blower and inflate Airtrack/Airproduct. Please refer to the attached table (page 6) for the appropriate air pressure.

6. Starten Sie das Gebläse und blasen Sie die/das Airtrack/Airprodukt auf. Bitte entnehmen Sie den passenden Luftdruck aus der angehängten Tabelle (Seite 6).

7. When pressure meets the setting point, turn off blower. Turn air supply hose anti-clockwise to remove.

7. Sobald der Druck den Sättigungspunkt erreicht, das Gerät abschalten. Drehen Sie den Luftschlauch gegen den Uhrzeigersinn, um ihn zu entfernen.

Reach the Maximum

**Attention:**

The blower is fitted with a thermal cut-out.

8. If the Airtrack/Airproduct is too hard, gently press valve spring to release air: Pic. 6

9. In order to deflate the Airtrack/Airproduct, connect air supply hose to backside of blower: Pic. 7



6

Pic. 6 Valve spring / Abb. 6 Ventulfeder

10. Repeat steps 2 and 3 and turn on blower.

11. When the Airtrack/Airproduct is deflated, turn off the blower and remove the air supply hose. Storage the equipment carefully.

12. Fold the Airtrack/Airproduct in an orderly fashion.



Attention: Valve spring has 2 positions. Ensure that before the use of the Airtrack/Airproduct, the spring always is in high position. Pic. 6

- Valve spring in high position = valve is closed
- Valve spring low position = valve is opened

By pressing on the Valve spring you can open and close the valve.

**Achtung:**

Das Gerät ist mit einer Übertemperaturabschaltung ausgestattet.

8. Sollte die/das Airtrack/Airprodukt zu hart sein, drücken Sie sanft die Ventulfeder, um Luft abzulassen. Abb. 6

9. Um die Luft aus der/des Airtrack/Airprodukts abzulassen, schließen Sie den Luftschlauch an der Rückseite des Gebläses an. Abb. 7



7

Pic. 7 connect air supply hose / Abb. 7 Luftschlauch anschließen

10. Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3 und schalten Sie das Gebläse an.

11. Schalten Sie das Gebläse ab, sobald die komplette Luft abgesaugt ist. Entfernen Sie den Luftschlauch, verwahren Sie das Gebläse sorgfältig.

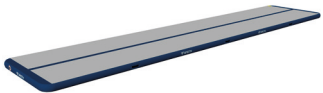
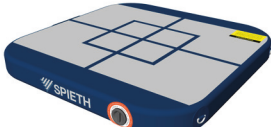
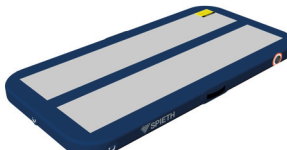
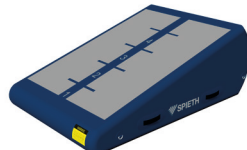
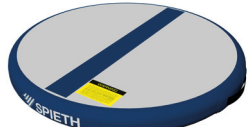
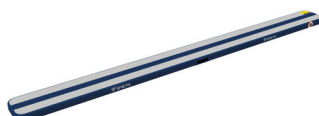
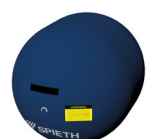
12. Falten Sie die/das Airtrack/Airprodukt zur Lagerung sorgfältig zusammen.



Achtung: die Ventulfeder hat 2 verschiedene Positionen. Versichern Sie sich vor dem Gebrauch des Airprodukte, dass die Ventulfeder in der hohen Position ist. Abb. 6

- Ventulfeder in hoher Position = Ventil ist geschlossen
- Ventulfeder in niedriger Position = Ventil ist offen

Durch Drücken auf die Ventulfeder kann das Ventil geöffnet und geschlossen werden.

Air Pressur for SPIETH Air Assortment + Airtrack / Luftdruck für SPIETH Airsortiment + Airtrack					
Article number / Artikelnummer	Picture / Bild	Size / Größe in cm	Minimum Air Pressure / Minimaler Luftdruck	Standard Air Pressure / Standard Luftdruck	Maximum Air Pressure / Maximaler Luftdruck
1740120		1000 x 200 x 10 cm	5.0 PSI	6.0 PSI	7.0 PSI
1740121		1000 x 200 x 20 cm	4.0 PSI	5.0 PSI	6.0 PSI
1740122		1000 x 200 x 30 cm	3.0 PSI	4.0 PSI	5.0 PSI
1740123		1200 x 200 x 15 cm	5.0 PSI	6.0 PSI	7.0 PSI
1740124		1500 x 200 x 20 cm	4.0 PSI	5.0 PSI	6.0 PSI
1740125		1500 x 200 x 30 cm	3.0 PSI	4.0 PSI	5.0 PSI
1740126		120 x 60 x 10 cm	6.0 PSI	7.0 PSI	8.0 PSI
1740127		100 x 100 x 10 cm	7.0 PSI	8.0 PSI	9.0 PSI
1740128		100 x 100 x 20 cm	6.0 PSI	7.0 PSI	8.0 PSI
1740129		200 x 100 x 10 cm	6.0 PSI	7.0 PSI	8.0 PSI
1740130		200 x 100 x 20 cm	6.0 PSI	7.0 PSI	8.0 PSI
1740131		400 x 200 x 10 cm	6.0 PSI	7.0 PSI	8.0 PSI
1740132		400 x 200 x 20 cm	5.0 PSI	6.0 PSI	7.0 PSI
1740133		600 x 200 x 10 cm	6.0 PSI	7.0 PSI	8.0 PSI
1740134		120 x 90 x 10-30 cm	1.0 PSI	15.0 PSI	3.0 PSI
1740135		180 x 120 x 20-30 cm	1.0 PSI	2.0 PSI	3.0 PSI
1740136		180 x 120 x 20-65 cm	1.0 PSI	1.0 PSI	2.0 PSI
1740137		Diam. 100 x 10 cm	8.0 PSI	9.0 PSI	10.0 PSI
1740138		150 x 10 cm	8.0 PSI	9.0 PSI	10.0 PSI
1740139		30 x 40 x 10 cm	5.0 PSI	6.0 PSI	7.0 PSI
1740140		500 x 40 x 10 cm	5.0 PSI	6.0 PSI	7.0 PSI
1740141		120 x 80 cm	1.0 PSI	2.0 PSI	2.0 PSI

WARNING

In order to reduce the risk of injury and to assure secure functioning of the (gymnastic) apparatus, rules mentioned below are to be strictly followed:

- Use this apparatus only under the supervision of a trained and qualified instructor.
- Check this apparatus for proper stability before each training and use it only in perfect technical conditions.
- Always check the apparatus for correct installation, particularly for the fixation mechanism, before each use.
- If there are any doubts, do not use the apparatus and get a professional check.
- Please consider your own limits and the restrictions of this gymnastic apparatus.
- Obstructive items or persons in close proximity of the apparatus are not allowed.
- Provide appropriate safety zones in the surroundings of the apparatus.
- Never use the apparatus under the influence of alcohol, medication or drugs.
- Pregnant women or persons with health issues should not use the apparatus.
- Do not attempt to repair any damage to the apparatus yourself but contact your supplier for advice or technical assistance.
- Any unauthorised repair, alternation, removal of parts or change of specifications of the apparatus are strictly prohibited for reasons of safety and will automatically and immediately and without any prior notice end any warranty or right of compensation in any form whatsoever.

General advice:

- The life period of (gymnastic) apparatuses and mats is limited. Also materials wear off after a certain period of time. Please check all parts, which are subject to severe wear and tear, at least once every 3 months. This is mainly relevant for the security of adjustable parts and mechanisms, e.g. rails, bars, rings.
- Replace any worn off, defective and missing parts. If there are any doubts, ask for advice from one of our specialists.
- For security reasons, we suggest to perform a maintenance check of all apparatuses and mats by a specialist, once a year. This check can be part of a yearly or six month safety check. We would like to point out to you the possibility of a maintenance contract with our firm.
- This apparatus must be used in dry conditions only. Humidity will have a negative effect on all types of upholstery used on (gymnastic) apparatuses and results in a shortened lifespan.

WARNING

Beim Benutzen dieses Turngerätes übernehmen Sie ein Verletzungsrisiko. Um dieses Risiko minimal zu halten und um den sicheren Betrieb des Geräts zu gewährleisten, müssen die folgenden Anweisungen beachtet werden:

- Benutzen Sie das Turngerät nur unter Beobachtung ausgebildeten und qualifizierten Personals.
- Prüfen Sie vor jeder Benutzung das Gerät auf gute Stabilität, Standsicherheit und einen Einwandfreien technischen Zustand.
- Prüfen Sie das Turngerät vor jedem Einsatz auf korrekte Installation sowie die Befestigungsmechanismen.
- Sollten Sie Zweifel haben, benutzen Sie dieses Gerät nicht und lassen eine Prüfung durchführen.
- Berücksichtigen Sie immer Ihre eigenen Grenzen und die Begrenzungen dieses Turngerätes.
- In der unmittelbaren Nähe des Geräts dürfen sich keine hinderlichen Gegenstände oder Personen befinden.
- Sorgen Sie für ausreichende Sicherheitsfläche im Umfeld des Gerätes.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie unter Einfluss von Alkohol, Medikamenten oder Drogen stehen.
- Schwangere Frauen oder Personen mit gesundheitlichen Problemen sollen das Gerät nicht benutzen.
- Wir empfehlen, keine Veränderungen an den gelieferten Geräten vorzunehmen. Sollten die Geräte durch nicht sachgemäße Manipulation verändert werden, lehnen wir jegliche Verantwortung in Schadenfällen ab. Dadurch tritt automatisch auch die Produkthaftung außer Kraft.

Allgemeiner Hinweis:

- Turngeräte und Matten haben eine begrenzte Lebensdauer und die Materialien ermüden nach einer bestimmten Zeit. Bitte prüfen Sie mindestens alle 3 Monate sämtliche Teile, die einer verstärkten Abnutzung unterliegen. Dies betrifft hauptsächlich Sicherungen von verstellbaren Teilen und Mechanismen, z.B. Barrenholme, Reckstangen, Ringe.
- Ersetzen Sie alle abgenutzten, fehlerhaften und fehlenden Teile. Im Zweifelsfall holen Sie sich einen Sachverständigen zu Rate.
- Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir eine jährliche Wartung der Turngeräte und Matten durch Spezialisten durchführen zu lassen. Wir möchten Sie darauf aufmerksam machen, dass ein Wartungsvertrag mit unserer Firma zu den Möglichkeiten gehört der entweder jährlich oder halbjährlich durchgeführt werden kann.
- Diese Turngeräte dürfen nur in trockenen Räumen verwendet werden. Feuchtigkeit hat einen negativen Effekt auf die Turngeräte, insbesondere auf alle Arten von Polstern, Schaumstoffen und Holzteilen und verkürzt die Lebensdauer erheblich.